

bel

- 2 -

1982.03.30.

helyiségekben, egymáshoz közel, s kisebb a szervezet ellenálló képessége, mint más évszakokban, következésképpen több a fertőzési lehetőség. néhány héttel ezelőtt úgy tűnt: ezt a telet is „megusszuk”, influenza-járvány nélkül. az influenza b. vírus, amelynek támadására számítottunk, nem okozott tömeges megbetegedést. február utolsó hetében azonban a baranya megyei sellye községben és környékén mintegy ezer ember fertőződött meg az influenza b. vírustól: főleg iskolai tanulók, óvodás, bölcsődés gyerekek és szüleik. betegségük viszonylag enyhe lefolyású volt, 5-6 napig tartott. március elejétől az ország különböző részeiben fiatal felnőtt közösségekben ugyancsak észleltek influenzás megbetegedéseket. ezek kórokozója - az eddigi vizsgálatok szerint - az influenza a. vírus egyik altípusa volt.

más országokban sem volt influenzajárvány ezen a télen, csupán japánban alakult ki, kisebb mértékben január második felében. főleg iskolás-korú gyermekeket támadott meg az influenza b-vírus. /folyt/

me/pá/bc/ig ie

00.10 300382 2617

sb0002 4 130 mtib1002

kezdvező a járványügyi helyzet /2.rész/

a leghatékonyabban egészséges táplálkozással és életmóddal védekezhetünk az influenza vírusai ellen. védőoltással ezt a betegséget nehezen lehet megelőzni, mert kórokozóit időnként változnak. ezért minden évben más-más összetételű oltóanyagot kell készíteni, s a rendelkezésre álló, viszonylag rövid idő alatt nem gyártható annyi vakcina, amennyi az egész lakosság beoltásához szükséges lenne. így hazánkban, miként a világ más, egészségügyileg fejlett országaiban, az oltóanyag a népesség különösen veszélyeztetett csoportjai /60 éven felüliek, krónikus betegek, bizonyos foglalkozású dolgozók/ számára áll rendelkezésre.

más fertőző betegségek további csökkentésének, megelőzésének egyik feltétele a védőoltások következetes alkalmazása. ez nem kis gond az utóbbi időben, mivel a fiatal szülők, akik a gyermekbénulást és más fertőző betegségeket csupán hírből ismerik, nem mérik fel a fertőzés veszélyét, csak többszöri felszólításra viszik el gyermekeiket a védőoltásra. az egészségügyi dolgozók, a járványügyi szakemberek igyekeznek meggyőzni a lakosokat: a védőoltásokat nem

bel

- 3 -

1982.03.30.

szabad elhanyagolni, a legkisebb engedménynek is súlyos következményei lehetnek. fontos a lakó- és a munkahelyi környezet, a lakosság személyi higiéniájának a javítása, az egészségügyi kultúra gyarapítása is. /mti/

me/pá/bc/ig ie

00.11 300382 1371

sb0003 4 160 mtib1003

medgyessy emlékmúzeum nyílik debrecenben

1982. március 30. - 1977-ben kapta meg a debreceni déri múzeum a medgyessy-hagyatékot. a hajdu-bihar megyei és a debrecen megyei városi tanács a péterfia utca 28 szám. szám alatti műemléki házat jelölte ki a múzeum céljaira. az egykori tótn-náz, majd ,, városgazda háza,, a xviii. század végén épült.

a múzeumház kitatarozásának, átalakításának munkája 1980 őszén kezdődött és 1981 decemberében fejeződött be, így nem a medgyessy centenáriumi évben - ez tavaly volt - hanem pár hónappal később, most április elsején nyílik.

a medgyessy emlékmúzeum folyamatosan gyűjtő, kutató, fejlődő egysége lesz a déri múzeumnak. nemcsak a készen kapott anyagot őrzi, hanem kutatóközpontja kíván lenni a medgyessy életműnek. /mti/

szü/az/ks ie

00.12 300382 0800

sb0004 4 160 mtib1004

romantikus filmsorozat a képernyőn

1982. március 30. - ki fizeti a révészt? címmel filmsorozat jelentkezik a képernyőn április 23-tól, péntek esténként a 2-es programon. a bbc és a görög televízió 7 részes produkciójának cselekménye husz évvel a második világháború befejezése után játszódik. főszereplője középkori angol férfi, aki üzleti kudarcai

bel

- 4 -

1982.03.30.

és a magány elől kréta-szigetére utazik, ahol katonaként együtt harcolt a görög partizánokkal. az ismerős tájakon utazva különböző emberekkel ismerkedik meg, és emlékeinek idézésével pergeti vissza a múltat.

az izgalmas, romantikus filmdráma rendezője michael j. bird. fő szerepeit jack hedlay - magyar hangja pathó istván -, valamint görögország egyik vezető színésznője, betty arvaniti - bántási ildikó szinkronhangján - alakítja.

i/kj/bc/ks ie

00.13 300382 0820

.-.

sb0005 4 160 mtib1005

pécsi nyári színház - 1982

1982. március 30. - a pécsi nyári színház meghirdette 1982-es programját, amely három hónap múlva, június 30-án kezdődik és augusztus 1-ig tart. a színház arculatát alapvetően a tánc - a modern balett - határozza meg, s az előadások többsége a pécsi balettra, valamint a mecsek és a baranya táncgyűttesre épül. mint bagossy lászló igazgató elmondta: az idei évad a táncművészet tisztelgése lesz kodály zoltán emléke előtt.

a nyári színháznak ez lesz az ötödik évadja, s az első olyan évad, amelyet önállóan szervezett meg. a múlt évben ugyanis önálló művészeti intézménnyé alakult, ami által nagyobb lehetőséget kapott a programok tartalmi gazdagítására. ez lesz egyébként az eddigi legértékesebb műsor, negyvenöt előadást - tizenöt féle produkciót - láthat majd a közönség. a nyári színház érdekessége, hogy előadásait hat helyszínen tartja: a pécs műemléki környezetében elhelyezett szabadtéri színpadokon és a villányi szaborparkban.

a kodály-centenárium alkalmából a pécsi balett önálló estet szentel a nagy szeneszerző és zenepedagógus emlékének, az előadásra kerülő műveket eck imre koreografálja. a baranya táncgyűttes a székelyfonó című daljátékot mutatja be, a bóbita bábszínház a háry jános szvitett állítja bábszínpadra, a kodály zoltán művelődési ház pávaköre és citerazenekara pedig felszállott a páva címmel ad műsort. a színház további programjából kiemelkedik kacsoh jános vitéz című daljátékának prózai, zenei és táncos előadása. tóth sándor koreografálásával kerül színre aszafjev bahcsiszteráji szökőkút című háromfelvonásos balettje.

bel

- 5 -

1982.03.30.

a színházi évad időszakában más rangos kulturális eményeknek is otthont ad pécs. a mecsekaljai városban vendégszerepel a franciaországi rennes-i táncszínház és a guineai folklóregyűttes. ugyancsak júliusban rendezik meg a nemzetközi ifjúsági zenei tábort, amelynek hallgatói bekapcsolódnak a város nyári zenei programjába. a galériában a baranyai képzőművészek munkáiból nyílik tárlat, kiállításon mutatják be az alföldi múzeumok kincseit és ismét megrendezik a híres pécsi cserépvásárt./mti/

igó/bné/az/ks ie

00.14 300382 2129

.-.

sb0006 4 150 mtib1006

uj texta-tapéták - uj üzemházból

1982. március 30. - a hazai kínálatból régóta hiányzó, hő- és hangszigeteléssel ellátott tapéták gyártását kezdik meg hamarosan a texta ipari szövetkezetben. jó útemben halad az új típusu falburkoló fejlesztése, a szövetkezet szakemberei kétféle - textil és papír alapú - tapétával folytatnak kísérleteket. a hő- és hangszigetelő hatást habosodó fóliaréteg alkalmazásával érik el, s természetesen - akár a szövetkezet többi tapétáját - ezt is mosható bevonattal látják el. a textilhordozós változatot elsősorban a könnyűszerkezetes épületekhez ajánlják, ez ugyanis megrepedés nélkül vészei át az előforduló minimális szerkezetmozgásokat. az új típusu tapéták nemcsak az átlagos, például a lakótelepi zajokat, hanem annál erősebb hanghatásokat is megszüntetnek, így alkalmasak például a vendéglátóhelyek - zenés éttermek, diszkók - közelében lévő lakások zajártalmának megszüntetésére is. felragasztásuk azonban a szokásosnál is nagyobb szakértelmet, gondosságot igényel.

a szövetkezet másik új terméke lesz a csempeutánzatú tapéta, amelynek papírlapját fóliával borítják. a fürdőszobák és konyhák, vizes, párás helyiségek falának burkolására alkalmas csempeutapétát magyar szabadalom alapján, a szövetkezet szakemberei által kidolgozott technológiával állítják elő.

az újdonságokat az év második felében, a szövetkezet új üzemében, pilisvörösváron kezdik el gyártani. az igények növekedésével ugyanis egyre szűkebbek lettek a régi, a fővárosban lévő üzem- és raktárhelyiségek. az új üzem mintegy 25 millió forintost költséggel készül el, amelyet a szövetkezet saját fejlesztési alapjából valósít meg. a mintegy 1500 négyzetméter alapterületű üzemházban a tapétagyártás jelentős mennyiségi

növelésére nyílik lehetőség, és a korszerűbb körülmények, a modernebb gépek, a termékek összetételének változtatására is alkalmasak. az idén a szövetkezet 3,5 - 4 millió négyzetméter tapéta előállítására vállalkozik, ezáltal az 1982-re tervezett 135-140 millió forintos termelési értéknek több mint egyharmadára emelkedik a tapétagyártás részaránya. /mti/

os/jk/bam/ig ie

00.14 300382 2119

-. -

sb0007 4 150 mtib1007

festett zár sopronból

1982. március 30. - megkezdték a próbaüzemelését az elzett soproni zárgyárának korszerűsített festődéjében. automata elektrosztatikus szórópisztolyt állítottak munkába, amely levegőnyomással permetezi a festéket az ajtózárak felületére. az ilyen zárok iránt fokozódik a vásárlók érdeklődése, ugyanis a bevonat megvédi a terméket a korroziónál, s nem utolsó sorban tetszetősebb a nagyobb élettartamu zár.

a soproni gyár már korábban is alkalmazta a felületkezelésnek ezt a módját, a festéket azonban mindeztideig kézi szóróberendezéssel fújták a termékeikre. a most üzembe helyezett automata jóval termelékenyebb, teljesítőképessége háromszorosa a hagyományos technológiának.

a korszerűsítés eredményeként az idén a tavalyinál jóval több, csaknem egy millió pirosra, kékre festett zár készül a gyárban. ennek egy része a hazai kereskedelemben kerül, de jut belőle exportra is. /mti/

mzs/sza/az/ks ie

00.15 300382 0949

-. -

sb0008 4 150 mtib1008

sárgadinnye fólia alatt

1982. március 30. - fólia alá „vitték”, a sárgadinnye palántát a kertészeti egyetem kutatói, így a hagyományos módon tartott dinnyénél több mint egy hónappal hamarabb szüretelhetik. az egyetem módszerét már több nagyüzem alkalmazza, s a kistermelők is mind szélesebb körben térnek át a műanyagátor alatti termesztésre.

a sárgadinnye az elmúlt években háttérbe szorult, érési ideje ugyanis egybeesik sok más gyümölcsével. ezért a kutatók elhatározták, előrehozták a sárgadinnye szezonját, s így ez az izletes, magas tápértékű gyümölcs visszaszerezheti méltó rangját a piacon. a szakemberek első lépésként új fajtákat nemesítettek ki, amelyek a hagyományosaknál rövidebb tenyészidejűek, kevésbé melegigényesek, s bővebb termést is adnak. e fajtákhoz több éves kísérletezés eredményeként a fólia alatti termesztés technológiáját is kifejlesztették. alkalmazásával már júniusban megjelennet a sárgadinnye, s csupán a meggyet és a cseresznyével kell konkurrálnia.

az idén már 150 hektáron nevelik a sárgadinnyét fólia alatt. többi között a ráckevei aranykalász, a kondorosi dolgozók és a hevesi rákóczi tsz rendezkedett be dinnyére, amely kifizetődő vállalkozás, viszonylag kevés munkát igényel. a háztáji gazdaságok is szívesen nevelnek fólia alatt sárgadinnyét. pécs környékén és meggyesegyházán már szinte hagyományai vannak a „fóliás dinnyezésnek”, s évről-évre újabb gazdák kapcsolódnak be a termesztésbe. a korai sárgadinnye elterjedése nyomán a szakemberek számítása szerint a jelenlegi egy főre jutó félkilós mennyiség egy-két éven belül megkétszereződik. /mti/

i/kg/s/bam/ig ie

00.16 300382 1639

-. -

sb0009 4 150 mtib1009

mohács: tiszta vizet a dunába

1982. március 30. - a duna vizének védelmére zárt rendszerű kísérleti szennyvíztisztító berendezést építenek a mohácsi farostlemezgyárban. az épület már áll, s rövidesen elkezdődik a gépek felszerelése is.

bel

- 8 -

1982.03.30.

mivel az ugynevezett nedves eljárású farostlemezzgyártás során keletkező szennyvíz tisztítását még sehol sem oldották meg maradéktalanul, s a külföldről kapott ajánlatokat csak több száz millió forintos beruházásból lehetett volna megvalósítani, az ország egyetlen farostlemezzgyárának tapasztalatai alapján a pécsi pollack minály műszaki főiskola vizgazdálkodási intézete dolgozott ki egy zárt rendszerű tisztítási módszert a baranyai nagyüzem számára, a tanulmánytervről a faipari kutató intézet és a soproni erdészeti és faipari egyetem adott szakvéleményt, majd a mélyépterv elkészítette a terveket.

a kísérleti tisztítómű üzemeltetésének tapasztalatai alapján építik meg később a mohácsi farostlemezzgyár teljes ipari szennyvízmenyiségének tisztítására szolgáló berendezést./mti/

kász/bné/az/ks ie

00.16 300382 1067

-.-

bel

- 9 -

1982.03.30.

sb00 10 4 150 mtib10 10

energiatakarékos beruházások

1982. március 30. - a mezőgazdasági nagyüzemek pályázat útján, központi alappól kaphatnak támogatást, kedvezményt energiatakarékos beruházásaik megvalósításához. a mém adatai szerint, tavaly 260 pályázatot nyújtottak be az állami fejlesztési bankhoz, illetve az energiafelügyelethez. a pályázók összesen évi 900 millió forintos megtakarítást helyeztek kilátásba arra az esetre, ha a helyi fejlesztésekhez megkapják a 30 százalékos állami támogatást, a hitelt vagy a beruházási kölcsönt.

a pályázatok közül 117-et elfogadtak, kivitelezésük többnyire már folyamatban van. az illetékesek 99 pályázatot felülvizsgálnak, ismételten mérleget, van e létjogosultsága a fejlesztésnek. várhatóan ezek nagyrésze is „zöld utat”, kap.

az új támogatást igénylő beruházások egy része azt szolgálja, hogy szántóföldi hulladékokat fűtésre hasznosítsanak. a számítások szerint évente 300 ezer tonna olajat lehetne megtakarítani másfélmillió tonna termés-maradék elégetésével. az országban - az energia-alap támogatásából - már számos hulladéktüzelő kazán: állítottak munkába.

/mti/

07.45 jf/gw/bam/zsu ie
300382 1166

-.-

sb00 11 4 150 mtib10 11

az erdei munkások védelmében

1982. március 30. - a fakitermelők egészségét védő műszert vásárolt a vértesi erdőgazdaság, a készülékekkel miniatürizált műszerrel folyamatosan ellenőrzik a motoros kézfűrészek rezgés-szintjét. amennyiben a fűrészt vibrációja meghaladja a megengedett mértéket, akkor azonnal kivonják a forgalomból, amíg a karbantartók meg nem javítják.

az új mérőműszerrel hatásosan védik a vértesi erdőgazdaságban a motoros kézfűrésszel dolgozó fadöntők egészségét. sokéves gond ugyanis a fakitermelésnél, hogy a motoros kézfűrészt bizonyos határértéket meghaladó rezgése vibrációs ártalmakkal fenyegeti a vele dolgozót, túlterheli a gépkezelő ér- és idegpályá-rendszerét,

Handwritten signature and initials.

súlyosabb esetben még bénulást is okozhat a rosszul működő munkaeszköz. a műszer segítségével viszont állandóan ellenőrzik a gazdaság kétszázötven kézfűrészét.

a vértesi gazdaságban azt is figyelemmel kísérik, hogy a környező országokban milyen új, az eddig használtaknál korszerűbb, alacsonyabb vibrációval dolgozó fűrészek kerülnek forgalomba, ezt szerzik be; legutóbb hatvan ilyen kézfűrészét vásároltak. /mti/

ráb/wné/az/zsu ie
08.03 300382 1151

-.-

sb0012 4 170 mtib1012

velenceparti arborétum

1982. március 30. - terjeszkedik a velencei-tó északi partján évek óta alakuló arborétum: a kedvező időjárást kinasználva ismét munkához láttak a fetelepitők, s az elkövetkező hetekben újabb tíz hektárra ültetik ki a suhángokat. az idei telepitéssel együtt már hetven hektárt foglal el a pákozdi környéki dombokon az oktatási, kísérleti és vízminőségvédelmi célokat is szolgáló, tájszépítő fagyűjtemény.

a velencei-tavi táj új arculatának formálói - a velencei tavi intézőbizottság tagjai - évekket ezelőtt határozták el, hogy a tó északi partjára arborétumot telepítenek. a száz hektárosra tervezett fagyűjteményt ritka lombos és tülevelű fák, cserjékből állították, illetve állítják össze. a környéken ezideig ismeretlen fajokat telepítettek be azzal a céllal, hogy megfigyeljék, hogyan türik a klímát, érdemes-e nagyobb területen is próbálkozni a meghonosításukkal. a tó környékén ismeretlen fajok közül például kiválóan érzi magát új élőhelyén a vörösfenyő.

az elkövetkező években egyébként olyan ritkaságokat is telepítenek majd az arborétumba, mint a libanoni cédrus és a mamutfenyő. /mti/

dáv/fné/az/zsu ie
08.09 300382 1172

-.-

sb0013 4 160 mtib1013

agrártörténeti emlékek vépen

1982. március 30. - vas megye egyik legeredményesebb honismereti szakköre és a magyar mezőgazdasági múzeum baráti köre működik vépen, a mezőgazdasági szakmunkásképző és munkástovábbképző intézetben. az intézet tanárai, diákjai évek óta gyűjtik a hajdani paraszti élet dokumentumait, mezőgazdasági eszközeit, a falusi élet mindennapi használati tárgyait.

a szakkör és a baráti kör tagjai a négy megyéből - győr-sopronból, vasból, veszprémből és zalából - begyűjtött anyagot rendezik, szakemberek irányításával restaurálják. az emlékek, dokumentumok száma már meghaladja a háromezretet. közöttük különböző cserép- és faedények, vajköpülők, mozsarak találhatók, akad a gyűjteményben kézi hajtású cséplőgép, konkolyozó, faeke, rokka, cséphadaró, kendertiloló, kenderfésű, szőlőprés. szert tettek a falusi házak számos berendezési tárgyára, például tulipános ládára, bölcsőre, sublóttra, sok régi képre, tükrökre, hangszerekre. őrzi az intézmény egy hajdani kötélgyártó műhely kilencvennyolc darabból álló felszerelését és egy kovácsműhely százhatvannyolc darabból álló munkaeszköztárát is.

a gyűjtemény egy részét egy időszakos bemutató keretében már látnhatták az érdeklődők. most egy állandó kiállítás összeállítására készülnek az intézetben, amelynek megnyitását az őszi tervezik. /mti/

Lér/mné/az/zsu ie
08.22 300382 1355

-.-

sb0014 1 150 mtib1014

a szerkesztőségek figyelmébe!!

1982. március 30. - mai bs0014 mtib1008. sz. /sárgadinnye fólia alatt című/ híriünk 3. bek. 6. sorában a helységnev nelyesen:

m e d g y e s e g y h á z a

/mti/ sa hgy

08.35 300382 0243

-.-

bel

- 12 -

1982.03.30.

sb0015 4 150 mtib1015

berlini kiállításra készül a tatai nemzetiségi muzeum

1982. március 30. - megkezdték a restaurálását tatán azoknak a ritka értékű nemzetiségi emlékeknek, amelyeket májusban berlinben a magyar kultúra házában állítanak ki. a magyarországi németek néprajzi gyűjteménye című tárlatra többszáz tárgyat visznek ki a tatai országos német nemzetiségi muzeum gazdag anyagából. négy szobát rendeznek majd be, múlt századi, illetve századfordulóról származó butorokkal. az egyikben az a hartai szoba lesz, amelynek sok színben pompázó, virággal dusan díszített festett butorai csak sejtetni engedik sötétkék alapszínüket. sarokpadján „gyertek kedves barátaim, üljetek le!”, felirat hívogatja - németül - a vendégeket. a gazdag textil, kerámia és festmény szobadiszek között kap helyet a nemrég bajon talált, ritka értékű xviii. századi viaszszobrocskák egy talpon álló figurái; sokszínű, selyemből készült rokokó ruhákat viselnek. a berlini kiállításon tíz falu egy-egy férfi és női nemzetiségi viseletét is bemutatják. /mti/

ber/wné/az/zsu 1e
08.51 300382 1052


-. -

sb0016 4 150 mtib1017

az mta és a mém együttműködési megállapodása

1982. március 30. - a magyar tudományos akadémia, valamint a mezőgazdasági és élelmezésügyi minisztérium 1982-83. évekre szóló tudományos együttműködési megállapodását kedden írták alá az akadémián. az együttműködés keretében az akadémiai intézetek jelentősen hozzájárulnak a mém vi. ötéves tervi kutatási programjainak megvalósításához. a két főhatóság összehangolja részvételét a kgsz különböző agrárkutatói programjainak végrehajtásában. a dokumentumot a mém részéről dénes lajos miniszterhelyettes, az mta részéről láng istván főtitkárhelyettes és tamássy istván, az agrártudományok osztályának elnöke írta alá. az aláíráson jelen volt somos andrás, az mta alelnöke. /mti/

mm/bam/zsu hgy
09.41 300382 0754

as
12.25


-. -

bel

- 13 -

1982.03.30.

sb0017 4 130 mtib1019

kitüntetés

1982. március 30. - az elnöki tanács vlagyimir alekszandrovics matisev tervező főmérnöknek, a budapest sportcsarnok építésében részt vett szovjet szakemberek vezetőjének kiemelkedő munkája elismeréseképpen a munka érdemrend arany fokozata kitüntetést adományozta. a kitüntetést szépvölgyi zoltán, a fővárosi tanács elnöke nyújtotta át kedden a városházán. /mti/

mm/sa bam hgy

10.46 300382 0405

-. -

sb0018 4 130 mtib1020

koszoruzási ünnepség

1982. március 30. - hont ferenc kossuth-dijas rendező, a felszabadulás utáni színházi közélet vezető személyisége születésének 75. évfordulója alkalmából április 2-án, pénteken 10 órakor a farkasréti temetőben koszoruzási ünnepséget rendeznek.

az ünnepség keretében leplezik le hont ferenc siremlékét, szabó iván kiváló művész, munkácsy-dijas szobrászművész alkotását. /mti/

mm/sa hgy

10.50 300382 0428

-. -

bel

- 14 -

1982.03.30.

sb0019 4 150 mtib1022

raktár bőröknek

1982. március 30. - kedden átadták a bőrgyárak kereskedelmi közös vállalatának új győri raktárát. a korszerűen felszerelt és szociális létesítményekkel is ellátott épületben a nyers bőröket a legkedvezőbb körülmények között tárolhatják. az új győri raktárból évente több mint kétezer tonna nyers sertés-, marha-, borjú- és vadbőrt küldenek majd a budapesti, debreceni, pécsi és simontornyai bőrgyárakba. /mti/

cser/sza/sa ká hgy

11.41 300382 0463

-. -

sb0020 4 150 mtib1023

meggyorsítják a magánérs lakásépítést fejr megyében

1982. március 30. - a tanácsi pénzeszközök átcsoportosításával az idén összesen 40 millió forintot fordítanak fejr megyében a magánérs lakásépítés elősegítésére - határozott keddi ülésén a fejr megyei tanács. a hatodik ötéves tervidőszakban 24 községben összesen 1700 lakás területelőkészítésére és közművesítésére 30 millió forintot költenek, míg 10 millió forintból 16 községben ötven pedagógus-, egészségügyi és közalkalmazott - lakást építenek. ebből 14 lakás rácalmáson kerül tető alá, a földcsuszamlás által veszélyeztetett családok végleges elhelyezésére. /mti/

zsi/fné/ká/zsu hgy

11.52 300382 0661

-. -

bel

- 15 -

1982.03.30.

sb0021 4 150 mtib1024

vizművet avattak csempeszkopácson

1982. március 30. - új vizművet adtak át kedden a vas megyei csempeszkopács községben. az új vizmű - a viztorony, a mélyfúrású kut, a vezeték - építését a lakosság nagyértékű társadalmi munkával segítette. csempeszkopács egyébként a hatvanegyedik vas megyei település, ahol egészséges, vezetékes ivóvizet kap a lakosság, számos településen azonban még megoldatlan az ivóviz-ellátás, ezért indokolt a nagyobb ütemű fejlesztés. az erők összefogásával ebben a tervidőszakban 25 településen épül vizmű, 62 településen pedig palackozva kapják az ivóvizet a terhes anyák és a csecsemők. 69 községben intézményi kutak kijelölésével, vízvételi helyek építésével oldják meg a vízellátást. /mti/

Lér/mné/ká/zsu hgy

11.57 300382 0755

-. -

sb0022 1 130 mtib1025

az egészséges táplálkozás áruháza

1982. március 30. - az egészséges táplálkozás áruháza lett a sugár üzletközpontban levő élelmiszeráruház - jelentette be kun István, a csemege kereskedelmi vállalat vezérigazgatója a kedden tartott sajtótájékoztatón. elmondta: az élelmiszeripar, a kereskedelem és az egészségügyi szervek együttműködnek annak érdekében, hogy az egészséges, a korszerű táplálkozási szokások elterjedjenek. táplálkozástudományi szakemberek tájékoztatják például majd a vásárlókat: a nap különböző szakáiban mennyi, milyen élelmiszert célszerű fogyasztani, a hus-, a tej-, a baromfi- és a hűtőipar, az üdítőital- és a többi élelmiszeripari vállalat gondoskodik arról, hogy a sugárban korszerű termékeik választékát árussítsák; s azok csomagolásán közlik az élelmiszer tápértékére vonatkozó fontosabb jellemzőket is.

az áruházban kifüggesztett táblázatokon ismertetik az élelmiszerek szénhidrát- és energiatartalmát, azért, hogy ezáltal is megkönnyítsék az egészséges táplálkozáshoz szükséges élelmiszerek, a napi táplálék összeválogatását. a jövőben rendszeresen élelmiszer-bemutatókat tartanak, ismertetik az élelmiszerek korszerű elkészítésének módját, ésszerű hasznosítását. az egészséges táplálkozás, arany szabályaira, is felhívják a figyelmet.

as

bel

- 16 -

1982.03.30.

az ország első ilyen jellegű áruháza összehangolja az élelmiszeriparnak és a kereskedelemnek az egészséges táplálkozási szokások kialakítására irányuló akcióit, lehetőséget ad a táplálkozástudományi kutatások eredményeinek ismertetésére, az egészséges táplálkozás fontosságának propagálására.

az egészségügyi és a belkereskedelmi minisztérium tervezi, hogy a főváros és az ország más élelmiszeráruházaiban is megteremtik a korszerű táplálkozás elérhetőségének lehetőségeit, hozzájárulnak a táplálkozási kultúra fejlesztéséhez. /mti/

t me/gk/sa dg hgy

12.01 300382 1851

-.-

sb0023 4 150 mtib1026

a jó balatoni áruezellátásért

1982. március 30. - a balaton fűszért vállalat a tó déli és nyugati partján az idei szezonban több mint ötezer egységnek: állami, szövetkezeti és magánboltnak, vendéglátóhelynek, üdülőnek szállít rendszeresen árut - jelentették be kedden boglárlellén a kereskedelem felkészülési értekezletén. az ellátást igyekeznek zavartalaná tenni, a választékot tovább bővíteni.

a vállalat több mint tizezer fajta forgalmazandó árucikk beszerzésére már megkötötte a megállapodásokat a gyáregységekkel, ktsz-ekkel, kisüzemekkel. az ellátás bonyolításában ezer dolgozó vesz majd részt, száz-százhusz öttomnás gépkocsi és harminc-harmincöt gyorsszállító gépjármű továbbítja majd a négy raktárházból a megrendelt cikkeket, hét-öt-három és egy napos fordulókkal. háromszázötven millió forint értékű állandó készlettel rendelkeznek, alapvető élelmiszerekből megfelelő tartalékokról gondoskodnak. javul az édesipari készítmények és a konzervek kínálata, tovább növekszik a diabetikus készítmények választéka. balatonboglári szőlőléből egymillió-háromszázezer palackkal küldenek ki, de lesz elegendő meggy- és szőlőnektár, és más üdítőital is.

a vállalat tovább bővíti a korszerű szállítási módszereket: a konténeres és zártládás, valamint az esti és az éjszakai szállítást.

/mti/

káp/hné/ká/zsu hgy

12.04 300382 1340

bel

- 17 -

1982.03.30.

sb0024 4 180 mtib1027

időjárásjelentés

1982. március 30. - a meteorológiai intézet jelenti kedden 12 órakor:

változékony, hűvös idő

kontinensünk legnagyobb részén ciklonok okoznak változékony időjárást. kedden délelőtt franciaországban, olaszország középső és északi területein, valamint a kárpát-medencében és környékén sokfelé esett az eső, észak-európából havazásokat jelentettek. a kontinens nyugati, északnyugati térségét hideg levegő árasztotta el, amely hatással lesz közép-európa időjárására is. a kárpát-medencében a csapadékos időt szerda estig lassan szárazabb, de az évszakhoz képest hűvös idő váltja fel.

hazánkban hétfőn változóan felhős volt az ég. északkeleten 3, 6, másutt 5, 9 órán át sütött a nap. szórványosan fordult elő kisebb eső, zápor. a legmagasabb nappali hőmérséklet általában 15 és 20 fok között alakult. kedd hajnalra az északi országrészben 2, 5, másutt 5, 10 fok közé csökkent a hőmérséklet. az éjszaka második felétől délnyugatról nedves levegő érte el az országot. előbb a dunántul déli részén, később egyre több helyen eredt el az eső, záporosó. a csapadéköna délelőtt lassan kelet, északkelet felé terjedt. 11 órakor az esős helyeken csak 10 fok körül, a kevésbé felhős és csapadékos keleti, északkeleti natárvidéken 15 fok közelében volt a hőmérséklet.

budapest belterületén hétfőn a hőmérséklet napi középértéke 13,1 fok volt, ez 4,8 fokkal magasabb mint a százéves átlag.

ma 12 órakor budapesten 10 fokot mértek, a tengerszintre átszámított légnyomás 1005 mb, alig változik.

várható időjárás szerda estig:

eleinte erősen felhős, borult idő várható, többfelé esővel, záporral, egy-két helyen zivatarral. később északnyugat felől felszakadozik a felhőzet és az eső egyre több helyen áll el. a kezdetben délnyugati szél fokozatosan északnyugatra fordul és időnként megerősödik.

a várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet északnyugaton 0 és plusz 3, másutt 3 és 7, a legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 8 és 13 fok között valószínű.

as

a duna vízállása budapestnél 316 cm, a víz hőmérséklete 7,6 fok.
várható időjárás a fővárosban holnap reggelig:

folytatódik a tulnyomóan borult idő, időnként esővel, záporral.
a szél néhányszor megélénkül. a hőmérséklet este 21 órakor 10,
holnap hajnalban pedig 3 fok körül várható. /mti/

sa hgy

12.35 300382 2433

-. -

sb0025 4 130 mtib1029

elutazott budapestről egon bahr

1982. március 30. - az mszmp központi bizottságának meghívására március 28-30. között látogatást tett budapesten egon bahr, a német szociáldemokrata párt /spd/ elnökségének tagja. kíséretében volt eugen selbmann, az spd parlamenti frakciójának külpolitikai tanácsadója.

az spd képviselőit fogadta kádár jános, az mszmp központi bizottságának első titkára. az nszk-beli vendégekkel megbeszéléseket folytatott óvári miklós, az mszmp politikai bizottságának tagja, a központi bizottság titkára, valamint berecz jános, a központi bizottság tagja, a külügyi osztály vezetője és horn gyula osztályvezető-helyettes.

x x x

egon bahr és kísérete kedden elutazott budapestről. a ferihegyi repülőtéren horn gyula bucsuztatta a vendégeket. /mti/

tr/sa dg ie

14.07 300382 0846

-. -

sb0026 4 180 mtib1030

baleset

1982. március 30. - igal külterületén a közuton preisz lászló 26 éves gépkocsivezető, helyi lakos személygépkocsijával kisodródott az uttestről, az árokba borult és a helyszínen meghalt. a baleset okát vizsgálják. /mti/

gk/sa ie

14.11 300382 0255

-. -

sb0027 4 150 mtib1031

véget ért a duna bizottság 40. ülészsaka

1982. március 30. - a dunamenti államok nemzetközi szervezete, a duna bizottság március 23-30 között budapesten, benczur utcai székházában tartotta 40. ülészsakát, amely a keddi plenáris ülésen radovan urosev jugoszláv nagykövetnek, a bizottság elnökének zárszavával és fogadásával befejeződött.

az ülészsak munkájában a tagországok - ausztria, bulgária, csehszlovákia, jugoszlávia, magyarország, románia és a szovjetunió - küldöttségén kívül részt vettek az nszk közlekedési minisztériumának szakértői, az ensz európai gazdasági bizottságának és a nemzetközi távközlési unió^{a/}nak a képviselői.

az ülészsak plenáris tanácskozásain és munkabizottságiban olyan hajózási, hidrotechnikai és hidrometeorológiai kérdésekről, szabályozásról tárgyaltak, amelyek a magyar hajózás és a külföldi hajóstársaságok számára egyaránt kedvezőbb feltételeket teremtenek e fontos nemzetközi víziut hasznosítására. a bizottság meghallgatta a tagországok információit az ugynevezett alapvető munkák tervének végrehajtásáról, az ulmtól szulináig terjedő folyamszakaszon a hajózó-ut fenntartásáról és a gázlókról. tudomásul vette ludovit kincelnek, a bizottság titkársága igazgatójának a beszámolóját a nemzetközi szervezet tevékenységéről, a két ülészsak közötti munkájáról, gazdálkodásáról.

a bizottság a biztonságosabb hajózás, az emberi élet és vagyon megóvása érdekében határozatokat, ajánlásokat fogadott el. döntött például a hajózási szabályzat - közismertebben a dunai kresz - kisebb módosításáról. a szabályzat 6. fejezetét egyrészt a korlátozott/másrészt a radarral történő hajózásra vonatkozó

! látási viszonyok között, például a ködben való hajózásra,

as

előírásokkal egészítette ki, ezzel összefüggésben megvitatták a dunamenti országok javaslatait a speciális, radar hajózásra alkalmas térképek kidolgozására, a dunai teherhajózásban nem elhanyagolható az egyes folyamszakaszokon kialakuló magas hullámmagasság, amely akár a rakományok biztonságát is veszélyeztetheti, ezért foglalkozott a bizottság a várható legnagyobb hullámmagasságok és a vihar rendszeres előrejelzésével, elfogadták azt a szakértői javaslatot is, amely szerint megvizsgálják a lehetőségét annak, hogyan kapcsolhatnák be az egyes országok nyilvános rádió-távbeszélőhálózatába a dunán közlekedő hajókat, a bizottság foglalkozott a hajózástól származó folyamszennyeződés megelőzését szolgáló intézkedésekkel is.

végül az ülésen jóváhagyták a bizottság soronkövetkező tennivalóit rögzítő munkatervet és költségvetését, az ülészak határozata értelmében a duna bizottság következő, 41. ülését 1983. március 22-29 között tartja budapesten. /mti/

t/kf/sl/ks ie

14.15 300382 2636

-. -

sb0028 4 150 mtib1032

hetényi istván prágai látogatása

1982. március 30. - hetényi istván pénzügyminiszter március 29-30-án hivatalos látogatást tett prágában csehszlovák kollegája, leopold lév meghívására, megbeszéléseiken áttekintették a két ország közötti gazdasági és pénzügyi kapcsolatok időszerű kérdéseit.

hetényi istvánt fogadta václav hula, a szövetségi kormány elnökhelyettese, a találkozón jelen volt kovács béla prágai magyar nagykövet is.

a pénzügyminiszter kedd délután hazaérkezett. /mti/

sl/ks ie

14.27 300382 0519

-. -

sb0029 4 160 mtib1033

tv-mozi sajtótájékoztató

1982. március 30. - egy évvel ezelőtt nyitotta meg kapuit a televíziós alkotások előtt a horizont filmszínház, s ez idő alatt 60 ezernél több néző tekintette meg a vetített csaknem ezer műsort - közölte mihályfi imre, a magyar film és tv-művészek szövetségének alelnöke a televízió székházában kedden tartott sajtótájékoztatón. mint elmondta: a tv-mozi elsősorban kulturpolitikai vállalkozás, értékmegőrző szerepet kíván betölteni, a tapasztalatok szerint sikerrel, elsősorban az esti 8 órás programok népszerűek; s számos alkotást - többek között a németh lászló regényéből készült irgalmat, szabó magda abigéljét, gorkij árulóját - telt ház előtt vetítették, ugyancsak sikert aratott a moziban is a latinovits vers - műsor, a székely évával forgatott ötszemközt és az lgt koncertről készült tévéfilm.

a legkisebbekről sem feledkeztek meg a tv-mozi munkatársai: részükre vasárnapi matinékat állítottak össze; e programokat a jövőben - a szabad szombat általánossá válásával - szombatonként is bemutatják, sok érdeklődőt vonzanak az alkotó-közönség találkozók, eddig 14 ilyen rendeztek, s irántuk vidékről is érdeklődés nyilvánult meg, hagyományá vált, hogy a televíziós vetítés előtt a horizont moziban mutatnak be egy-egy alkotást; itt tartották meg többek között a 111-es és a vádindítvány című tv-film ősbemutatóját.

a megoldásra váró gondok között szó esett az elektronikus technikával készült műsorok bemutatásáról: jelenleg nincs olyan berendezés, amellyel a filmszínházban tudnák levetíteni e programokat, ugyancsak gondot jelent annak a kérésnek a teljesítése, hogy vidéken is legyen tv-mozi; az alkotásokról ugyanis csupán egy kópia készül, s az hamar elhasználódik.

a sajtótájékoztatón bemutatták az új formátumban, megújult tartalommal megjelenő tv-mozi című kiadványt is. /mti/

t kj/sa dg ie

14.55 300382 1866

-. -

sb0030 4 130 mtib1034

a veszprém megyei tanács ülése - környezetvédelem

1982. március 30. - visszatérő téma és újabb határozott intézkedést kívánó feladat, a környezetvédelem, szerepelt a veszprém megyei tanács kedden veszprémben tartott ülésének napirendjén. a környezetszennyezés mint többek között hangsúlyozták, a bakony és a balaton felvidéken fokozottabban érezteti hatását az országos átlagnál. a térség levegőjének tisztaságát főként a várpalotai és az ajkai iparmedence nagyüzemei veszélyeztetik. ezek ma még - hangsúlyozták az ülésen - inkább vállalják évi 27-29 millió forint bírság kifizetését, mint az e célra alkalmas, nagyobb költséget igénylő védő, tisztító berendezések felszerelését. szerencsére jó példa is akad: az ajkai hőerőműben mintegy 200 millió forintos költséggel olyan légtisztító berendezést szerelnek fel, amely lényegesen csökkenti majd a város levegőjének a szennyezését. több helyen is gondot okoz a környezetre ártalmas folyékony és szilárd hulladékok összegyűjtése, elhelyezése, ártalmatlanná tétele is. a szervezett és rendszeres szemétszállítás is még csak körülbelül 50 százalékos arányban van megoldva, noha már készen van és a tanácsok, illetve a községgazdálkodási szervek rendelkezésére áll. a hulladékok biztonságos elhelyezésére készült megyei térkép.

a tanács megvitatta legsürgetőbb teendőket is. ebben a vonatkozásban ismételten állást foglalt amellett, hogy még a tisztított szennyvizeket is el kell vezetni a balaton körzetéből. mint elhatározták, ezen a területen nem engedélyezik újabb szakosított állattartó telepek, felszíni bányák, kőfejtők megnyitását, sőt a régi bányák rekultivációját is végre kell hajtani.

a tanács határozatot fogadott el arról, hogy a vi. ötéves terv veszprém megyei környezetvédelmi programjait a balaton vidékére, az ajkai és a várpalotai iparmedencére összpontosítja. /mti/

szé/nné/kz/ks ie

15.09 300382 1888

↳ kétszerővát

-.-

sb0031 4 160 mtib1035

kiállítás a német emigrációs irodalomból

1982. március 30. - a német emigrációs irodalom 1933-1945 címmel kiállítás nyílt kedden az ndk kulturális és tájékoztató központ deák téri bemutatótermében. a lipcsei deutsche bücherei /német könyvtár/ vendégkiállításán 540 könyv, broszúra és folyóirat, valamint 75 fotó ad áttekintést a németországi fasiszmus idején német szerzők tollából, német nyelven idegen országban megjelent kiadványokból.

mint ismeretes, a fasiszmus hatalomra jutását, 1933 májusát követően több mint 600 ezer német állampolgár, közöttük kétezernél több író kényszerült emigrációba. az antifasiszta, humanista szellemű írók külföldön folytatták tevékenységüket, s olyan remekművek születtek, mint például anna seghers: hetedik kereszt című regénye.

a német demokratikus köztársaságban az utóbbi években nagy gondot fordítanak a német emigráns irodalom felkutatására. a munkát a lipcsei deutsche bücherei vállalta magára, amely 50 országból több mint 20 ezer publikációt gyűjtött össze, köztük 3240 német nyelvű monográfiát és 14 ezernél több folyóiratot és ujságot.

a gyűjteményt reprezentáló tárlat bemutatja a párizsban megjelent magyar folyóirat, az új hang egy példányát is, amely német emigráns írók cikkeit is publikálta; ugyancsak látható a mexikóban kiadott német nyelvű szabad németország és a szabad magyarország című magyar nyelvű folyóirat, amely szintén közölte német szerzők publikációit.

a deutsche bücherei tárlatát európa számos fővárosában - többek között varsóban, prágában, moszkvában, stockholmban, rómban - bemutatták már. a budapesti kiállítást április 16-ig tekinthetik meg az érdeklődők. /mti/

t/kj/rj dg ie

15.10 300382 1695

-.-

sb0032 4 130 mtib1036

a komárom megyei tanács ülése - környezet- és természetvédelem

1982. március 30.- komárom megye, amely 2.250 négyzetkilométeres területével az ország legkisebb megyéje, magas foku iparosodottsága és népsűrűsége révén, az ország legszennyezettebb vidékei közé tartozik. ugyanakkor rendkívül gazdag természeti értékekben, kiemelt védelmet élvező és igénylő tájakban. a vi. ötéves terv időszakának ezzel összefüggő környezet- és természetvédelmi feladatait vitatta meg keddi ülésén a komárom megyei tanács. a kiemelt feladatok közé sorolták a kgst környezetvédelmi modellterületének számítótatai medence, továbbá a gercse, a vértesi és a pilisi tájvédelmi körzetből a megye területén elhelyezkedő 30.000 hektár, továbbá három országos védettséget élvező terület - a földtörténeti multat reprezentáló tatai kálvária-domb, a vértesszöllősi előember telep és a dunaalmási kőfejtő kiemelt gondozását. a tanács határozata értelmében egyidejűleg és általában is mindent el kell követni a föld védelmének, a levegő tisztaságának, a víz védelmének erősítése érdekében. sok területen értek már el számottevő fejlődést: egyharmadával csökkentették a parlagföldeket, a lakások 61 százaléka van már bekapcsolva a vezetékes ivóvízhálózatba. tennivaló azonban van bőven. különös fontosságú a duna vizének védelme. számos más kérdés, így például a levegő szennyezettségének csökkentése, a hulladékok elhelyezése, ártalmatlanítása is a vita középpontjába került. az a vélemény alakult ki, hogy gyors és általános előrehaladásra nem lehet számítani, hiszen összhangba kell hozni a tennivalókat a népgazdaság és a megye teherbíróképességével. nem halasztható viszont a jobb megoldások keresése és bevezetése. a teendők lényegét a környezetkimélő gazdálkodásban fogalmazták meg, és sürgették a környezetvédelmi szabályok betartásának fokozottabb ellenőrzését, valamint azt, hogy a vétők ellen az eddiginél következetesebben lépjenek fel. /mti/

ber/rj kz ie

15.27 300382 1955

-.-

sb0033 4 150 mtib1037

szabad a 70-es ut

1982. március 30. - ismét megindult a forgalom kedden reggel a 70-es főközlekedési ut székesfehérvári vörös hadsereg uti szakaszán, ahonnan az uttest alatt húzódó szennyvizvezeték eltörése miatt két hétig terelőutakra kellett irányítani a járműveket. a személygépkocsik már sebességkorlátozás nélkül haladhatnak át a kijavított utszakason, de a kamionoknak még mindig terelőutat kell igénybe venniük.

a törött szennyvizvezeték cseréjén két hétig éjjel-nappal dolgoztak a fejér megyei víz és csatornák szakemberei. kibontották a törött vezetékot, műanyagcsővel helyettesítették, alája pedig rugalmas közuzalékágyat készítettek. az ut felbontását felhasználták arra is, hogy a hasonló hibák elkerülése érdekében televíziós felvételt készítsenek az 1940-es évek elején lefektetett vezetékrendszeréről, s képmagnón rögzítsék a csövek állapotát. /mti/

dáv/fné/st/ks ie

15.40 300382 0908

-.-

sb0034 4 150 mtib1038

épül az első szövetkezeti sörgyár

1982. március 30.- megkezdődött martfűn az ország első szövetkezeti sörgyárának építése - jelentették be kedden az üzem létrehozására alakult, 27 partnert - tsz-t, áfészt, állami gazdaságot és vállalatot - egyesítő gazdasági társaság szolnoki közgyűlésén. a sörgyárat a martfűi növényolajgyár melletti területen építik fel. a jó minőségű vizet igénylő üzem működéséhez szükséges ártézi kut feltárását a vizgépészeti vállalat lajosmizsei gyárának brigádja végzi, s ezt követően lát munkához a generálkivitelező szolnok megyei állami építőipari vállalat. még az idén megépítik a nagycsarnokot, elkészülnek az érlelőtankok és tartószerkezeteik, kiépítik az ideiglenes és állandó üzemi utakat. a mélyépítési munkákkal a szegedi délép vállalat foglalkozik, a teljes technológiai szerelésre pedig az április 4. gépgyárral kötöttek szerződést.

a több mint 600 millió forintos beruházás, amelynek irányítója a gazdasági társaság gesztora, a mezőhéki táncsics tsz, a tervek szerint 1984 nyarára készül el. teljes bejáratása után évente 160

ezer hektoliter minőségi sört állít elő osztrák licenc alapján. kezdetben csak üveges sört készítenek, később dobozos sör gyártására is gondolnak.

a gyártáshoz szükséges komlót 50 hektáron a hevesi állami gazdaság termeli, de felkészül a komlótermesztés bevezetésére a mezőheki táncsics tsz is. a sörárpa termesztésére a járszági partnergazdaságokat ösztönzik, mivel erről a területről alacsonyabb fehérjetartalmu alapanyagot várhatnak, amelyből hosszabb ideig eltartható sör állítható elő. a gyártás mellékterméke, a sörtörköly gazdaságos felhasználására a gyár szomszédságában sertéshizláló telep építését tervezik. /mti/

end/rj pet st ie

15.44 300382 1736

.-.

sb0035 4 130 mtib1039

hajdu-bihar megyei tanács ülése - környezetvédelem

1982. március 30. - a környezetvédelemmel kapcsolatos feladatokat, a közép- és hosszú távú terveket vitatta meg kedden debrecenben megtartott ülésén a hajdu-bihar megyei tanács. a feladatok rangsorolásánál a megye jellegzetes természeti értékeinek, így a hortobágnak és a debreceni erdőpusztának a megóvása mellett előtérbe állították a termőterületek, a földek védelmét. az elmúlt öt esztendőben 2000 hektárral csökkent a mezőgazdasági szántóterület, viszont ugyanezen idő alatt a művelés alatt nem álló területből 777 hektárt vontak be a gazdálkodásba, s a jövőben további 1350 hektár művelésére lesz lehetőség. a belvizekkel elöntött terület a megyében évek óta meghaladja a 20 ezer hektárt. a kártétel és a szennyeződés csökkentése érdekében a bihari térségben és a hajdúsági agráripari egyesülés taggazdaságaiban, a sárrét mentén megkezdtek a komplex meliorációt.

a lakosság jó ivóvízzel történő ellátása érdekében 1983 nyarára megépül a keleti - főcsatornából kiinduló második vezetékrendszer, amely naponta több mint 20 ezer köbméter ivóvizet szállít debrecenbe. a debreceni nagyerdőbe visszatelepítik az emberi beavatkozás miatt kipusztult állat- és növényfajokat. folytatódik a debreceni erdőpuszták jóléti erdővé fejlesztése: a területen kirándulóközpontokat, horgász és csónakázó tavakat, üttörő táborokat építenek. /mti/

szü/éva/st/ks ie

15.58 300382 1428

.-.

sb0036 4 150 mtib1040

ülést tartott a szövosz elnöksége /1. rész/

1982. március 30. - a fogyasztási szövetkezeti szervek fokozottabban közre működnek a kisüzemi termelés, a kisegítő tevékenység továbbfejlesztésében, valamint a fogyasztási szolgáltatások szervezeti formáinak korszerűsítésében és a magánkisipar szolgáltatásainak kiegészítésében, - hangsúlyozta keddi ülésén a szövosz elnöksége, amelyen a szövetkezetek ilyen irányú tevékenységének még kihasználatlan lehetőségeit elemezte.

az elnökség megállapította: elsősorban azokon a területeken kell mozgósítani az áfész-eket, a takaré- és lakásszövetkezeteket, illetve vállalatokat, amelyek leginkább megfelelnek a szövetkezeti sajátosságoknak és a tagság érdekeinek. a szövetkezeti mozgalom sokszínű tevékenysége, változatos szervezeti felépítése, és például a mezőgazdasági kistermelés integrálásában elért eddigi eredményei alapot adnak az egyes kisvállalkozási formák hatékony kibontakoztatásához. a szövetkezetekhez szorosan kapcsolódó ipari és szolgáltató kisvállalkozások formájaként szakcsoportokat, a szövetkezeti közös vállalatoknál pedig gazdasági munkaközösségeket célszerű kialakítani; mind a két formánál elsősorban a kisvállalkozást irányító szerv vagy vállalat, illetve a lakosság javára kell szolgáltató, továbbá ipari tevékenységet folytatni.

az ipari szakcsoportok és a vállalati munkaközösségek bekapcsolódhatnak a fogyasztási cikkek, például a hiánycikkek gyártásába. jó lehetőségek kínálkoznak a külfiacon is előnyösen értékesíthető termékek előállítására. az eddigi felmérések alapján a fanulladék-feldolgozás /kádáripai termékek, kisbutorok/, a vas- és fém-tömegcikkek /szerszámok, háztartási eszközök, lakatosipari áruk/, divatcikkek, népművészeti termékek, textiliák, továbbá alkatrészek, részegységek gyártása jöhet számításba. a hulladékok és a másodlagos nyersanyagok hasznosítása is jövedelmező lehet.

a szolgáltató szakcsoportok, vállalati munkaközösségek a lakásépítéssel és -fenntartással kapcsolatos munkákat is elláthatnak és pedig úgy, hogy a tervezést és a műveztést is elvégeztetik, és a szakipari munkákat is elvállalhatják. a kisvállalkozásoktól sokat várnak a javító- és a szervizszolgáltatásnál és a szállítóeszközök üzemeltetésénél.

az elnökség rámutatott: még jobban fel kell karolni az áfész-ek keretében működő mezőgazdasági szakcsoportok munkáját. újabbak szervezése is számításba jöhet. a jövőben még több szaporítóanyagot, tenyészállatot kell biztosítani számukra, és el kell mélyíteni a szakcsoportok keretében végzett növényvédelmi, műtrágyázási és szállítási együttműködést. /folyt. köv./

16.03 300382 2628

.-.

sb0037 4 150 mtib1041

ülést tartott a szövosz elnöksége /2./

a takarékszövetkezetekben elsősorban a bankszerű tevékenységben, a pénzkezelésben, a hitelezésben, az átutalások lebonyolításában és a csekkkezelésben, kínálkozik lehetőség kisvállalkozási formák létrehozására.

a szövosz által alakított szövetkezeti vállalatok jól körülhatárolt célra, az alapfunkciók kiszolgálására önállóan vagy több közös vállalattal együtt leányvállalatokat alakíthatnak.

/mti/

jf/jk /sl/ks ie

16.05 300382 0487

--

sb0038 4 150 mtib1042

meggyorsultak a tavaszi munkák /1.rész/

1982. március 30. - az időjárás kedvezőbbre fordultával szerte az országban meggyorsultak a tavaszi munkák. a déli fekvésű baranya megye határában kedden már félezer gép dolgozott a földeken. a többségük a magágyat készítette a vetés alá. az átlagos traktorok nyújtott műszakban, a nagyteljesítményűek többsége pedig éjjel-nappal a határt járja, s ennek megfelelően megszervezték a kétműszakos üzemanyagellátást és javítószolgálatot is. a szokatlanul hosszúra nyúlt tél miatt az idén legalább 10-12 napos késéssel indultak meg a tavaszi munkák, ezért a baranyai traktorosok vállalták, hogy a következő időszakban a munkaszüneti napokon is dolgoznak mindaddig, amíg csak földbe nem kerül a mag. a jól szervezett munkának, az emberi és a gépi erő tervszerű koncentrálásának köszönhetően a tavaszi vetésre előirányzott 120-130 ezer hektár egyötödén elkészült már a magágy, még pedig általában kifogástalan minőségben. a jó munkát segíti a kedvező talajállapot. az ősz és a tél folyamán bőségesen kapott csapadékot a talaj, s az idei tavaszon - eddig - a szokottnál kevesebb volt az erős szél, kevésbé érvényesült a széljárás szárító hatása. a vetésre előkészített területen most már négy növény - borsó, zab, árpa, cukorrépa - magja hullik a barázdákba. régi hagyomány, hogy a kukorica vetése az év századik napján kezdődik meg, ez a nap az idén éppen április 10. várhatóan addigra felmelegszik annyira a talaj, hogy kockázat nélkül földbe lehet tenni a magot. a gazdaságok most

tovább gyorsítják a talajelőkészítés és a talajvegyszerezés ütemét, hogy elegendő terület álljon a vetőbrigádok rendelkezésére. baranyában egyébként úgy számítják, hogy a jelenlegi munkatempóval felére csökkenthetik a kései kitavaszkodás okozta elmaradást a következő napokban, hetekben.

a kaposvári cukorgyár körzetéhez tartozó 3 megye - baranya, tolna és somogy - közül baranyában már befejezéshez közeledik a cukorrépa vetése, somogyban, tolnában viszont nyújtott műszakokkal és vasárnapi munkával igyekeznek behozni az e téren mutatkozó körülbelül kéthetes késést. a cukorgyár éjjel-nappali vetőmagügyeletet tart, hogy ha valamelyik gazdaságban fogytán van a mag, azonnal kiszállíthassák a helyszínre.

a szomszédos zalában befejező szakaszába érkezett a koraiak vetése. a hét elejei felmérés szerint a tavaszi árpa már mindenütt a földben van s az utolsó táblákat járják a vetőgépek a zabföldeken is. a növénytermesztő brigádok már megkezdték az előkészületeket, a műtrágyázást és talajsimítózást a kukoricavetéshez is.

/folyt.köv./

nj -
16.10 300382 2589

--

sb0039 4 150 mtib1043

meggyorsultak.../2.rész/

a jó időt kihasználva erőteljes munka folyik a a zalakert gyümölcsstermesztési rendszerhez tartozó 14 nagyüzemi gyümölcsösökben is: a metszés, lomtalanítás befejezése után megkezdték a fák lemosó permetezését.

észak-dunántúlon a kisalföldön a melegebb talaju körzeteiben, nagy gépi erővel megkezdték a cukorrépa vetését. ez a tájegység az ország egyik legfontosabb cukorrépatermesztő vidéke. három cukorgyárának körzetében mintegy 20 ezer hektáron termesztenek az idén répát.

a tavaszi árpa vetését a vidék legtöbb gazdaságban befejezték és ugyancsak a földben van a borsó, a lucerna és a lóbab is.

a mezőgazdasági munkákra kedvező időt itt is jól kihasználják: a gépek nyújtott, vagy két műszakban dolgoznak. a hét elején nagy gépi erővel a kukorica vetésének talajelőkészítő munkáit is megkezdték.

a szőlőkben, a gyümölcsösökben ugyancsak serény munka folyik. a soproni történelmi borvidéken befejezték a metszést.

csongrád megyében a kései kitavaszkodás, a szeszélyes, változékony időjárás ellenére sincs számottevő elmaradás az időszerű mezőgazdasági munkák végzésében. a megye híres ujburgonya termő vidékén: a tiszamarosmenti falvak - apátfalva, kiszombor, magyarcsanád, tiszasziget, ujszentiván - térségében a kiskertekben és a nagyüzemi gazdaságok földjein mintegy 300 hektáron ültették el az előcsíráztatott vetőburgonyákat. a szentesi zöldségtermő tájkörzetben befejezték a korai karalábé palántáinak szabadföldi kitüzelését, a makói tájkörzetben pedig végeztek a fokhagyma ültetésével. több helyen lehet már látni kelő, zöldellő fűszernövényeket.

a belvizektől megszabadult és felszikkadt földeken gyorsított ütemben készítik elő a talajt, a sima porhanyós magágyat a kukoricának, a cukorrépának, a kendernek, a napraforgónak és egyéb tavaszi vetésű növényeknek. a megye legnagyobb cukorrépa termelő gazdaságában, a székkutasi új élet tsz-ben, ahol az idén a tavalyinál is nagyobb területen: 720 hektáron termelik ezt a fontos ipari növényt, éjjel-nappal folyamatos műszakban dolgoznak a magágy készítő nagy teljesítményű traktorok.

/folyt.köv./

rj -
16.11 300382 2140

.-.

sb0040 4 150 mtib1045

meggyorsultak.../3.rész/

hajdu-bihar megyének két ellentétes tája van az idén még március végén is: a bihari részen és a tiszamentén a belvizek okoznak még mindig gondot, a homoki és löszháti talajokon viszont egyre több gépet állítanak munkába. de még ezen a vidéken sem lehet, torony iránt,, haladni a traktoroknak, a laposokban, a mélyebben fekvő részeken ugyanis még annyira lágy a föld, hogy kerülni kell a sáros foltokat. a valamivel több mint háromezer hektárra tervezett tavaszi árpa vetése befejezéshez közeledik, a derecskei, a hajduszoboszlói, hajduböszörményi termelőszövetkezetekben végeztek a zöldborsó vetésével. összesen 2500 hektáron termelnek zöldborsót a közös gazdaságok a debreceni konzervgyár részére. a korábbi esztendőkhöz képest csaknem tíz nappal később láthattak hozzá a megyében a cukorrépa vetéséhez, s ez

évben csaknem 15 ezer hektáron termelnek nyersanyagot a hajdusági mezőgazdasági nagyüzemek. a debreceni löszháton gazdálkodó termelőszövetkezetekben - ahol külön-külön 5-600 hektár a tervezett cukorrépa vetésterület-, általában felénél tartanak a munkáknak. ha az időjárás kedvez, akkor április első hetében befejezik a cukorrépa vetését, a talajelőkészítéshez beosztott gépek nyújtott műszakban dolgoznak. mivel az elmúlt ősszel mindenütt elvégezték a mélyszántást, folyamatosan tudnak dolgozni a vetőgépek.

a márciusi esőt - régi hazai paraszti szólás-mondás szerint - vasvillával kell kiverni a határból. heves megyében az idén ezzel éppen ellentétesen nagyra értékelik a hét elején lehullt néhány milliméteres csapadékot. nagyon jól jött ugyanis a frissen elvetett magvakra. nem is kicsi területről van szó, mert hiszen a megye déli részének legtöbb gazdasága már végzett a tavaszi árpa vetésével, a tarnamenti homokháton pedig kedden reggel megkezdték a cukorrépa vetését is. a szomszédos szabolcs-szatmár megyében megkezdtek a vermek bontását, s ezzel a burgonya ültetés közvetlen előkészületeit. /mti/

igó/káp/toa/cser/tob/szü/ kov/kal rj kz ie

16.21 300382 2015

.-.

sb0041 4 150 mtib1046

kisz vörös zászló a videotonnak

1982. március 30. - székesfehérváron, a videoton televíziógyárában megtartott ifjúsági gyűlésen kedden adták át a kisz központi bizottságának vörös vándorzászlóját a székesfehérvári videoton elektronikai vállalat kisz bizottságának, amely ezuttal harmadszor nyerte el ezt a kitüntetést. a kétezer kisz fiatal tömörítő szervezet tagjai 1981-ben tízezer óra társadalmi munkát végeztek, a kisz -szervezet kiemelkedő eredményt ért el a politikai oktatás, a termelést segítő mozgalmak szervezésében. a szakmai versenyeken és továbbképző tanfolyamokon például csaknem ötezer fiatal szakmunkás és műszaki vett részt. tovább emelkedett a fiatal ujitók száma, megvalósított javaslataik tavaly összesen 10 millió forint megtakarítást eredményeztek a vállalat számára. /mti/

zsi/fné/st/ks ie

16.29 300382 0834

.-.

sb0042 4 160 mtib1047

magyar filmes sikere lille-ben

1982. március 30. - ebéd című filmjével varga csaba elnyerte a lille-i nemzetközi animációs fesztivál nagydíját. az alkotás a pannonia filmstúdióban készült. /mti/

gi/ks/dg kz
16.30 300382 0223

-.-

sb0043 4 130 mtib1048

elhunyt nagy miklós

1982. március 30. - életének 82. évében elhunyt nagy miklós, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje, aki 1944 óta volt tagja a pártnak. a temetése április 2-án 14 órakor lesz a szabolcs-szatmár megyei besenyőd községi temetőben.

mszmp nyiregyházi járási bizottsága
mszmp leveleki pártvezetősége

/mti/

kaz/ks kz

16.35 300382 0430

-.-

sb0044 4 160 mtib1049

a gyorsíró és gépiróversenyek eredményei /1.rész/

1982. március 30. - az országos gyorsíró- és gépiró versenybizottság kedden hirdette ki az elmúlt évi bajnoki, továbbá a dolgozói gyorsíró és gépiró versenyek eredményeit.

a bajnoki gyorsíróversenyen a 450-400 szótagos fokok egyesített eredménye alapján magyarország gyorsíró bajnokságát baczony lászló /mti/ nyerte meg, 2. fenyvesi mária, aki egyben magyarország nőbajnoka, 3. helyezett kiss zsuzsa /intercooperation/, aki a nőbajnokság 2. helyezettje.

magyarország sebességi és hibátlansági gépiróbajnoka ulbrichné varga erzsébet /ipari minisztérium/. a sebességi bajnokság 2. helyezettje keszei jenőné /oth/, 3. jármű péterné /magyar nemzeti bank/; a hibátlansági bajnokság 2. helyezettje erki rozália /országos tervhivatal/, 3. borbélyné dvorszky katalin /állami bér- és munkaügyi hivatal/.

a dolgozók gyorsíróversenyének 450 és 400 szótagos fokán baczony lászló győzött. a 450 szótagos fok második helyezettje fenyvesi mária. a 400 szótagos fokon 2. kiss zsuzsa, 3. fenyvesi mária. a 350 szótagos versenyt kun erzsébet /mti/ nyerte. 2. dani judit /minisztertanács tájékoztatási hivatala/, 3. dóra lászlóné /minisztertanács tájékoztatási hivatal/. a 300 szótagos verseny győztese soósné fekete erika /bács-kiskun megyei tanács/, 2. csoknyay edit /mti/, 3. tóth erzsébet /zöldségtermesztési kutató intézet, kecskemét./ a 250 szótagos gyorsíróverseny nyertese olajos pálné /közgazdasági szakközépiskola, sátoraljaujhely/, 2. kenéz katalin /munkásórség, hódmezővásárhely/, 3. soósné fekete erika /bács-kiskun megyei tanács/. a 220 szótagos fokon tóth jánosné /közgazdasági szakközépiskola, sátoraljaujhely/, a 200 szótagoson szalay edit /gépiró és gyorsíró iskola, pápa/, a 180 szótagos versenyen pataky pálma /kpm/ győzött.

a dolgozók gépiróversenyének bajnoki sebességi csoportjában duránszkai jánosné /városi tanács, hódmezővásárhely/, lett az első, 2. jármű péterné, 3. erki rozália. az első sebességi csoportban csósz julianna /bács-kiskun megyei tanács / győzött, 2. koczka józsefné /mszmp heves megyei bizottsága/ 3. barna lászlóné /kpm/. a második leütési csoportban takács mária /bikali állami gazdaság/ győzött, 2. muzsik zsuzsanna /kg. és eü. szakiskola, szentes/, 3. gapp mária /műszaki főiskola pécs/.

/folyt.köv./

rj -

16.39 300382 2328

-.-

sb0045 4 130 mtib1050

egyetemista - kutatók kitüntetése

1982. március 30. - kubassek jános, a kossuth lajos tudományegyetem és móga jános, az eötvös loránd tudományegyetem hallgatója sikeres dél- és délkelet- ázsiai természetföldrajzi tanulmányutja elismeréseként kiváló munkáért művelődési miniszteri kitüntetésben részesült. a két fiatal kiemelkedő teljesítményt nyújtott a 307 napos, igen nehéz körülmények között megtett, mintegy 65 ezer kilométeres uton, melynek során indiában, nepálban, sri lankán és malaysiában végeztek kutatásokat. az egyetemi hallgatóknak a művelődési minisztérium 25-25 ezer forint jutalmat is adományozott. a kitüntetést és a pénzjutalmat korcsog andrás művelődési államtitkár kedden a minisztériumban adta át./mti/

k/ár/mm/dg/ks kz

16.44 300382 0758

-.-

sb0046 4 160 mtib1051

básti juli sikere

1982. március 30. - básti juli a legjobb női alakítás díját nyerte - holtversenyben - a san remo-i nemzetközi filmfesztiválon. az elismerést gábor pál kettévált mennyezet című filmjében játszott szerepével érdemelte ki. /mti/

gi/ks/dg kz

16.45 300382 0274

-.-

sb0047 4 130 mtib1052

a gyorsíró.../2.rész/

a gyorsírási csapatversenyt a közhivatalok, az intézmények kategóriájában az mti nyerte. 2. a minisztertanács, 3. a bács-kiskun megyei tanács csapata; a vállalatok kategóriájában 1. a hírlapkiadó vállalat, 2-3. a bács megyei állami építőipari vállalat és a telefongyár /sátoraljaujhely/.

a pontszerzőversenyben gyorsírásból a közhivatalok, az intézmények csoportjában 1. a minisztertanács, 2. az mti, 3. a bács-kiskun megyei tanács; a vállalatok kategóriájában a tiszta cipőgyár /martfü/, 2. a hírlapkiadó vállalat, 3. a tiszamenti regionális vízmű és vízgazdálkodási vállalat /szolnok/.

a gépirásai csapatversenyt a közhivatalok kategóriájában az országos tervhivatal nyerte, 2. a kpm, 3. a minisztertanács dolgozóinak csapata; a vállalatok csoportjában 1. a hírlapkiadó vállalat, 2. a tiszamenti regionális vízmű és vízgazdálkodási vállalat /szolnok/, 3. a dunai vasmű /dunaujváros/.

a pontszerzőversenyben gépirásból a közhivatalok kategóriájában : 1. a kpm, 2. a minisztertanács, 3. a belügyminisztérium gépiróinak csapata; a vállalatok kategóriájában : 1. a hírlapkiadó vállalat, 2. a bács megyei állami építőipari vállalat, 3. a tiszta cipőgyár /martfü/. /mti/

k/pá/rj bc ie

16.46 300382 1236

-.-

sb0048 4 160 mtib1053

lossonczy ibolya kiállítása győrött

1982. március 30. - lossonczy ibolya szobrászművész kiállítása nyílt megkedden győrött, a városi könyvtár galériájában. a művész franciaországban és angliában végezte tanulmányait, s 1947-ben budapesten mutatkozott be először a tárlatlátogatók előtt. egy évvel később párizsban, majd hosszú szünet után 1973-ban székesfehérváron

nyílt kiállítás. mostani tárlatán harmincnál több kispasztikát, kő- és bronzszobrot, s csaknem félszáz pasztellt és tusrajzot tár a közönség elé. a bemutatott alkotások négy évtizedes munkásságáról adnak áttekintést. /mti/

mzs/sza/st/ks kz

16.53 300382 0623

-. -

sb0049 4 130 mtib1055 /embargó 18 óráig/

Losonczi Pál üdvözlő távirata

1982. március 30. - Losonczi Pál, az elnöki tanács elnöke, a máltai köztársaság nemzeti ünnepe alkalmából táviratban fejezte ki jókívánságait Agatha Barbarának, a köztársaság elnökének. /mti/

dg/ks kz

16.59 300382 0248

-. -

sb0050 4 130 mtib1056 /embargó 18 óráig/

bucsulátogatás

1982. március 30. - Losonczi Pál, az elnöki tanács elnöke bucsulátogatáson fogadta Igor Velazquez Rodriguez-t, a perui köztársaság távozó budapesti nagykövetét. /mti/

tr/dg/ks kz

17.02 300382 0213

-. -

sb0051 4 160 mtib1058 /felhasználható 19 órától/

a moszkvai balett székesfehérváron

1982. március 30. - székesfehérváron, a vörösmarty színházban vendégszerpelt kedden este a moszkvai klasszikus balettszínház. a világhírű együttes Prokofjev római és Julia című balettjét adta elő. Julia szerepét Jekatyerina Makszimova, a moszkvai Bolsoj - balett vezető magántáncosnője alakította.

a székesfehérvári közönség váratlanul jutott a kimagasló élményt nyújtó előadáshoz, a moszkvai művészek ugyanis a győri színházban léptek volna színpadra, ott azonban a múlt heti tűz okozta károk miatt nem kerülhetett sor az előadásra. /mti/

dáv/fné/st/ks kz

17.12 300382 0613

-. -

sb0052 4 130 mtib1059

kitüntetés

1982. március 30. - az elnöki tanács Gellért Endrénének, a népszabadság archivuma vezetőjének több évtizedes, eredményes munkássága elismeréseként, nyugdíjba vonulása alkalmából a munka érdemrend arany fokozatát adományozta. a kitüntetést Győri Imre, az MSZMP KB osztályvezetője adta át. /mti/

i/ks kz

17.15 300382 0329

-. -

sb0053 4 130 mtib1061 /embargó feloldásig!/
 kiváló művész és érdemes művész címek adományozása/1.rész/

1982. március 30. - a szerkesztőségek rendelkezésére bocsátjuk a magyar népköztársaság kiváló művésze és a magyar népköztársaság érdemes művésze címek 1982. évi kitüntetettjeinek névsorát. a kitüntetések 31-én, szerdán a parlamentben rendezett ünnepségen adják át. keretet később adunk, az anyag feloldásig

e m b a r g ó s !

x x x

a ,,magyar népköztársaság kiváló művésze,,
kitüntető címet kapták:

bálint endre festőművész, a magyar népköztársaság érdemes
 -----művésze
 csenki imre nyugalmazott kossuth-díjas karnagy;

 foky ottó, a pannónia filmstúdió munkácsy mihály-díjas és balázs
 -----béla-díjas bábfilmrendezője, a magyar népköztársaság
 -----érdemes művésze;
 görgei györgy liszt-díjas karmester, a magyar néphadsereg
 -----művészegyüttesének vezetője, a magyar népköztársaság
 -----érdemes művésze;
 kiss nagy andrás kossuth-díjas szobrászművész, a magyar népköztársaság
 -----érdemes művésze;
 kovács jános, a szegedi nemzeti színház jászai mari-díjas színművésze,
 -----a magyar népköztársaság érdemes művésze;
 makk károly, a magyar filmgyártó vállalat kossuth-díjas filmrendezője,
 -----a színház- és filmművészeti főiskola egyetemi tanára,
 -----a magyar népköztársaság érdemes művésze;
 petrovics emil kossuth-díjas zeneszerző, a liszt ferenc-díjas zeneművészeti
 -----főiskola tanszékvezető egyetemi tanára, a magyar
 -----népköztársaság érdemes művésze;
 psota irén, a népszínház kossuth-díjas színművésze, a magyar
 -----népköztársaság érdemes művésze;
 ruzicskay györgy munkácsy mihály-díjas festőművész, a magyar
 -----népköztársaság érdemes művésze;

/folyt. köv./

rj-

17.36 300382 1909

.-.

sb0054 4 130 mtib1062 /embargó feloldásig!/
 kiváló művész.../2.rész/

szöllősy andrás erkel ferenc-díjas zeneszerző, a liszt ferenc
 -----zeneművészeti főiskola egyetemi tanára, a
 -----magyar népköztársaság érdemes művésze;
 ungvári lászló nyugalmazott kossuth-díjas színművész, a magyar
 -----népköztársaság érdemes művésze;
 varga mátyás nyugalmazott kossuth-díjas diszlettervező, a
 -----magyar népköztársaság érdemes művésze.

a ,,magyar népköztársaság érdemes művésze,,

kitüntető címet kapták:

békés itala, a madách színház jászai mari-díjas színművésze;

 biró miklós, a magyar televízió balázs béla-díjas operatőre;

 esztergályos cecilia, a thália színház jászai mari-díjas
 -----színművésze;
 fekete tibor, a kecskeméti katona józsef színház jászai mari-
 -----díjas színművésze,
 gelley kornél, a nemzeti színház színművésze;

 gyimesi kálmán, a szegedi nemzeti színház liszt ferenc-díjas
 -----magánéneke;e;
 hajdufy miklós, a magyar televízió balázs béla-díjas
 -----rendezője;
 hemző károly balázs béla-díjas fotóművész;

 kemény éva munkácsy mihály-díjas és szot-díjas alkalmazott
 -----grafikusművész;
 koltai lajos, a magyar filmgyártó vállalat balázs béla-díjas
 -----operatőre;
 komlóssy erzsébet, a magyar állami operaház kossuth-díjas
 -----magánéneke;e;
 koncz gábor, a vigszínház jászai mari-díjas színművésze;

 koós iván, az állami bábszínház jászai mari-díjas báb- és
 -----diszlettervezője;
 dr. márkus éva, a pannónia filmstúdió balázs béla-díjas
 -----szinkronfilmrendezője;

/folyt. köv./

rj -

17.39 300382 1730

.-.

sb0055 4 130 mtib1063 /embargó feloldásig!/

kiváló művész./3.rész/
 melocco miklós munkácsy mihály-dijas szobrászművész;

 metzger mártá, a magyar állami operaház liszt ferenc-
 ----- dijas magántáncosa;
 mialkovszky erzsébet, a madách színház jászai mari-dijas
 -----jelmeztervezője;
 mikes lilla jászai mari-dijas előadóművész, a korona pódium
 -----művészeti vezetője;
 oberfrank géza karmester, a fővárosi operettszínház liszt
 -----ferenc-dijas művészeti vezetője;
 pongor ildikó, a magyar állami operaház liszt ferenc-dijas
 -----magántáncosa;
 romvári józsef, a magyar filmgyártó vállalat osztályvezetője,
 -----balázs béla-dijas dizlettervező;
 sapszon ferenc, a magyar rádió és televízió énekkara liszt
 -----ferenc-dijas karigazgatója;
 sebestyén jános erkel ferenc-dijas és liszt ferenc-dijas
 -----orgona- és cseballóművész, a magyar rádió
 főmunkatársa;
 sinkó lászló, a nemzeti színház jászai mari-dijas színművésze;

 sós lászló munkácsy mihály-dijas és szot-dijas alkalmazott
 -----grafikusművész;
 szabó istván, a magyar filmgyártó vállalat kossuth-dijas
 -----filmrendezője, a színház- és filmművészeti főiskola
 egyetemi docense;
 szentpál mónika, a radnóti miklós színpad előadóművésze;

 szilágyi tibor, a vigszínház jászai mari-dijas színművésze;

 szuppán irén munkácsy mihály-dijas textiltervező;

 temesi hédi, a magyar filmgyártó vállalat színművésze;

 timár éva, a miskolci nemzeti színház jászai mari-dijas
 -----színművésze;
 uhrik teodóra, a pécsi nemzeti színház liszt ferenc-dijas
 -----magántáncosa;
 vadas kiss lászló, a magyar állami operaház liszt ferenc-
 -----dijas magánénekes;
 vajda dezső, a népszínház magánénekes.
 -----/mti/

k/-ár/rj kz
 17.40 300382 1866

sb0056 4 130 mtib1065 /embargó feloldásig!/

irodalmi, művészeti díjak /1.rész/

1982. március 30.- a szerkesztőségek rendelkezésére bocsátjuk az
 irodalmi, művészeti díjak 1982. évi kitüntetettjeinek névsorát. a
 díjakat március 31-én, szerdán a vigadóban rendezett ünnepségen
 adják át. keretet később adunk, az anyag feloldásig szigorúan
 e m b a r g ó s!

x x x

józsef attila-díjat kapott:

bertók lászló költő, a pécsi városi könyvtár igazgatója;
 czine mihály irfodalomtörténész, az elte egyetemi tanára;
 gyurkovics tibor költő, drámaíró;
 iszlai zoltán költő, kritikus;
 kiss tamás költő;
 simonffy andrás író;
 spiró györgy prózaíró, drámaíró, műfordító.
 sükösd mihály író;

a jászai mari-díj kitüntetettjei:

balázs péter, a vigszínház színművésze;
 csákányi eszter, a kaposvári csiky gergely színház színművésze;
 csiszár imre, a miskolci nemzeti színház rendezője;
 falvay klára, a szolnoki szigligeti színház színművésze;
 farkas bálint, a fővárosi operett színház színművésze;
 fóthy edit, az állami bábszínház színművésze;
 galí lászló, a debreceni csokonai színház igazgató-főrendezője;
 hetényi pál, a népszínház színművésze;
 káldy nóra, a madách színház színművésze;
 kapás dezső, a vigszínház rendezője;
 ifj. richter józsef, a magyar cirkusz és varieté artistája;

liszt ferenc-díjban részesült:

gulyás dénes, a magyar állami operaház magánénekes;
 hargitai zsuzsa, a budapest táncegyüttes magántáncosa;
 nagy ferenc, a magyar állami operaház karigazgatója, karmester;
 /folyt. köv./
 rj -
 17.50 300382 1620

sb0057 4 130 mtib1066 /embaargó feloldásig!/

irodalmi, művészeti... /2.rész/
 polgár lászló, a magyar állami operaház magánéneke; sztevanovity zorán előadóművész, zeneszerző;
 tillai aurél karnagy, a pécsi tanárképző főiskola főiskolai tanára;
 tóth ferenc kórusvezető, a komlói kodály zoltán ének-zene-tagozatos általános iskola énektanára

erkel ferenc-díjat kapott:

jenev zoltán zeneszerző;
 tallián tiber, az mta zenetudományi intézete tudományos munkatársa, a liszt ferenc zeneművészeti főiskola egyetemi adjunktusa;

balázs béla-díjban részesült:

balázsovits lajos, a magyar filmgyártó vállalat színművésze;
 bíró zsuzsa, a magyar filmgyártó vállalat dramaturgja;
 cserhalmi györgy, a magyar filmgyártó vállalat színművésze;
 dévényi lászló, a magyar filmgyártó vállalat filmrendezője;
 kovács tamás fotóművész;
 márk iván, a magyar televízió operatőre;
 rófus ferenc, a pannónia fimstudió animátora;
 timár istván, a magyar filmgyártó vállalat filmrendezője;
 vajda béla, a pannónia filmstudió rajzfilmrendezője;
 wessely ferenc, a pannónia filmstudió szinkronrendezője;

a munkácsy mihály-díj kitüntetettjei:

banga ferenc grafikusművész;
 bod éva kerámikusművész;
 bors istván szobrászművész;
 bujdosó ernő festőművész;
 domanovszky györgy művészettörténész, művészeti író;
 finta józsef alkalmazott grafikusművész;
 horváth márton üvegtervező iparművész;
 király lászló belsőépítész, a lakó- és kommunális épületeket tervező vállalat tervezője;
 dr. miklós pál művészettörténész, művészeti író, a magyar iparművészeti múzeum főigazgatója;
 tóth sándor szobrászművész. /mti/
 k/-ár/rj kz

18.01 300382 1714

.-.

sb0058 4 130 mtib2037

aczel györgy fogadta a szentszék képviselőjét

1982. március 30. - aczel györgy, a minisztertanács elnökhelyettese kedden az országban fogadta luigi poggi érseket, a szentszék rendkívüli ügyekkel megbízott pápai nunciusát. a szentszék képviselőjének fogadásán részt vett dr. lékai lászló bíboros, esztergomi érsek, a magyar katolikus püspöki kar elnöke és miklós imre államtitkár, az állami egyházügyi hivatal elnöke. a szívélyes légkörű találkozón kölcsönösen hasznosnak értékelték a magyar-vatikáni kapcsolatokat, a kétoldalú rendszeres tárgyalások eddigi eredményeit, azok továbbfejlődésének reményében. eszmecsere folytattak továbbá nemzetközi kérdésekről és azokról a feladatokról, amelyeknek megoldásában a feszültség enyhítése és az emberiség békéjének megőrzése érdekében mind a szentszék, mind a magyar állam kész felelősen cselekedni.

x x x

Luigi poggi érsek egyhetes magyarországi látogatása után szerdán utazik el budapestre. /mti/

rj pr

18.57 300382 0983

.-.

sb0059 4 180 mtib2038

időjárásjelentés

1982. március 30. - a meteorológiai intézet jelenti kedden 19 órakor:

csökken a hőmérséklet

várható időjárás az ország területére szerda estig: északnyugat felől fokozatosan felszakadozik a felhőzet és egyre kevesebb lesz az eső. a szél gyakran erős lesz. csökken a nappali felmelegedés. a legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 8, 13 fok között lesz. /mti/

pr ks

19.13 300382 0411

.-.

sb0060 4 130 mtib2039

palesztin föld napja - szolidaritási nagygyűlés gödöllőn

1982. március 30. - palesztin-magyar szolidaritási nagygyűlést rendeztek kedden, a palesztin föld napja alkalmából gödöllőn, a városi művelődési központban. Hat év óta minden esztendőben ezen a napon emlékezik meg és tiltakozik a palesztin nép az ellen, hogy 1976. március 30-án izrael erőszakkal kilakoltatta galilea palesztin lakóit. a galileát izraeli területté nyilvánított törvény ellen tüntető több ezer embert akkor fegyveresek verték szét, s az összetűzés következtében számosan veszítették életüket.

a gödöllői nagygyűlés szónoka, harmati sándor, a magyar szolidaritási bizottság elnöke, egyebek között arról beszélt, hogy az arab népek nem adják, nem adhatják fel a harcot az igazságos közel-keleti rendezésért, a térség békéjéért, a palesztinok jövőjéért. a legerőteljesebben szíria, a pfsz, a libanoni haladó erők, valamint a megszállt területek bátor palesztin és druz lakói verik vissza a támadásokat, s képviselik a haladás ügyét. a világ egyik politikai gyújtópontjának, az arab nép igazságos harcának jelenét elemelve megállapította, hogy a magyar nép szolidáris a palesztin nép igazságos nemzeti felszabadító harcával; béke és barátsági demonstrációk százain fejezi ki együttérzését a palesztin néppel.

a szolidaritási nagygyűlésen felszólalt abduallah hijazi, a palesztin felszabadítási szervezet budapesti, valamint mohamed ali zintani, a szocialista népi libia-arab jamahiriya budapesti népi irodájának titkára. ezt követően a művelődési központban megnyitották kuteba al janabi fotóművész életjel című kiállítását. a bemutatott felvételek a palesztin nép hétköznapijait és harcát dokumentálják.

részt vett a nagygyűlésen kovács béla, a hazafias népfront országos tanácsának titkára is. /mti/

t/vir/rj kz pr

b képviselője

19.14 300382 1811

-.-

sb0061 4 160 mtib2040

oscar-díjas a mephisto- föld ottó nyilatkozata

1982. március 30. - először nyerte el magyar játékfilm, szabó istván: mephisto című alkotása az oscar-díjat. a díjátadásra a rendező alutazott. a jelentős kulturális sikerről föld ottó, a mafilm igazgatója nyilatkozott az mti munkatársának-elmondta: a los angeles-i filmakadémia díjának odaitélése szerencsés pillanatban érte a magyar filmművészetet, mintegy azt a kedvező folyamatot, amely az utóbbi években bontakozott ki. a fejlődés legfőbb megnyilvánulásaként értékelhető, hogy tavaly az előző évinél csaknem két millióval több néző váltott jegyet a hazai produkciókhoz. a fokozódó érdeklődés egyúttal azt is jelzi, hogy a közönség csak akkor marad távol, ha a vásznon pergő alkotás nem róla, nem hozzá, nem az őt érdeklő problémákról szól. ám tüstént megtalálja a moziba vezető utat, ha a film - sajátos formanyelvével - napjainkban is érvényes, a ma emberének is fontos kérdésekkel foglalkozik.

- a magyar film és a nézők közötti kapcsolat megerősödésében számottevő szerepet játszott szabó istván mephistó-ja - állapította meg föld ottó, majd arról beszélt, külön öröm, hogy a hazai filmművészet e kiemelkedő sikerét éppen olyan alkotással érte el, amely úgy vált népszerűvé itthon is, s szerte a világon, hogy nem tett engedelményeket, mindvégig igényesen, magas színvonalon dolgozta fel választott témáját. a mephisto arra is fényes bizonyíték, hogy a művészet szempontjai összeegyeztethetők az üzleti megfontolásokkal. ugyanakkor rámutatott: világossá vált, hogy a magyar filmesek tartalékai korántsem merültek ki, továbbra is képesek értékes alkotásokat készíteni. s ez biztató előjel a nyolcvanas évekre - mondotta föld ottó. /mti/

gi/ks ie

19.32 300382 1723

-.-

sb0062 4 130 mtib2041

munkaértekezlet a legfőbb ügyészségen

1982. március 30. - országos ügyészi munkaértekezletet tartottak kedden budapestben dr. szijártó károly legfőbb ügyész vezetésével. a tanácskozáson megvitatták az ügyészségi vezetők tavalyi tevékenységét, és a további feladatokat. a legfőbb ügyész megállapította: a szocialista állam funkcióinak teljesítése során az ügyészség eredményesen végzi törvényesség betartásával

o

kapcsolatos tennivalóit, illetőleg a párt xii. kongresszusa határozataiból az ügyészségre háruló feladatokat, a jogalkalmazás jogpolitikai elvei érvényesülnek az ügyészi szervezet gyakorlati munkájában, a szocialista törvényesség további fejlesztése érdekében elengedhetetlen, hogy az ügyészség minden szakterületen maradéktalanul teljesítse az alkotmányból adódó kötelezettségeit, a jogszabályok megtartására és megtartatására változatlanul nagy figyelmet kell fordítani.

a rendőri és az ügyészi munka eredményeként csökkent az elmúlt évben a bűncselekmény hiányában megszüntetett nyomozások, valamint a bíróságok által - bizonyíték vagy bűncselekmény hiányában - felmentettek száma, tovább erősödött a személyi szabadságot korlátozó intézkedések törvényessége is, ezzel szemben kedvezőtlen - és új feladatokat is ad -, hogy tavaly emelkedett a bűncselekmények száma, a legfőbb ügyész - számos hozzászólóval egyetértve - sürgette a bűncselekmények megelőzését szolgáló társadalmi méretű összefogás erősítését, hozzáfűzve, hogy ezt az ügyészeknek még jobban kell segíteniük, a nyomozások törvényessége feletti ügyészi felügyeletet hatékonyabbá kell tenni a gyermek- és ifjúságvédelmi feladatok területén is.

az általános törvényességi felügyelet körében az ügyészeknek fokozott figyelmet kell fordítani arra, hogy az irányítást, ellenőrzést ellátó szervek rendszeresen tegyenek eleget ellenőrzési feladataiknak és a feltárt törvénysértések megszüntetésére, megelőzésére is kiterjedően tegyenek hatékony intézkedéseket - mondotta a legfőbb ügyész, figyelemmel kell kísérni és segíteni kell az államigazgatási eljárás általános szabályainak átfogó módosításáról szóló új törvény helyes értelmezését, egységes alkalmazását.

/folyt. köv./

rj -

19.42 300382 2180

.-.

sb0063 4 130 mtib2042

munkaértekezlet a legfőbb ügyészségen.. /2.rész/

a polgári jogi ügyészi tevékenység területén az ügyészek fordítsanak nagyobb gondot a polgári perek háttérében lévő társadalmi és gazdasági folyamatok feltártására, a törvénysértésekre vezető okok megszüntetésének támogatására, kísérjék fokozott figyelemmel a fogyasztók védelmét szolgáló kötetmi pereket, valamint a környezetvédelemmel és az új gazdasági formákra vonatkozó jogszabályokkal kapcsolatos pereket - hangzott el a tanácskozáson.

az ügyészségi vezetők munkaértekezletén résztvett és felszólalt dr. budzsáklia mátyás, az mszmp központi bizottságának osztályvezető helyettese is. /mti/

k/ár/rj dg kz

19.46 300382 0681

.-.

sb0064 4 800 mtib1067

belpolitikai hireink tartalomjegyzéke/1.rész/
1982. március 30.

- sb0001 kedvező a járványügyi helyzet
- sb0002 kedvező a járványügyi helyzet /2. rész/
- sb0003 medgyessy emlékmúzeum nyílik
- sb0004 romantikus filmsorozat
- sb0005 pécsi nyári színház - 1982
- sb0006 új texta-tapéták
- sb0007 festett zár sopronból
- sb0008 sárgadinnye fólia alatt
- sb0009 mohács: tiszta vizet a dunába
- sb0010 energiatakarékos beruházások
- sb0011 az erdei munkások védelmében
- sb0012 velenceparti arborétum
- sb0013 agrártörténeti emlékek vépen
- sb0014 a szerkesztőségek figyelmébe!
- sb0015 berlini kiállításra készül...
- sb0016 az mta és a mém együttműködési...
- sb0017 kitüntetés
- sb0018 koszorúzási ünnepség
- sb0019 raktár bőröknek
- sb0020 meggyorsítják a magánerős...
- sb0021 vízművet avattak csempezkopácson

sb0022 az egészséges táplálkozás...
 sb0023 a jó balatoni árueellátásért
 sb0024 időjárásjelentés
 sb0025 elutazott egon bahr
 sb0026 baleset
 sb0027 véget ért a duna bizottság 40. ülése
 sb0028 hetényi istván prágai látogatása
 sb0029 népszerű a horizont mozi
 sb0030 a veszprém megyei tanács ülése
 sb0031 kiállítás a német emigrációs
 sb0032 a komárom megyei tanács ülése
 sb0033 szabad a 70-es ut
 sb0034 épül az első szöv. sörgyár
 sb0035 hajdu-bihar megyei tanács ülése
 sb0036 ülést tartott a szövosz elnöksége /1. rész/
 sb0037 ülést tartott...../2. rész/
 sb0038 meggyorsultak /1. rész/
 sb0039 meggyorsultak /2. rész/
 sb0040 meggyorsultak /3. rész/
 /folyt. köv./

21.24 300382 1448

-. -

sb0065 4 180 mtib2046

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /2. rész/

sb0041 kisz vörös zászló a videotonnak
 sb0042 magyar filmes sikere lille-ben
 sb0043 elhunyt nagy miklós
 sb0044 a gyorsíró és gépiróversenyek /1. rész/
 sb0045 egyetemista-kutatók kitüntetése
 sb0046 básti juli sikere
 sb0047 a gyorsíró... /2. rész/
 sb0048 lossonczy ibolya kiállítása
 sb0049 lossonczy pál üdvözlő távirata
 sb0050 bucsulátogatás
 sb0051 a moszkvai balett székesfehérváron
 sb0052 kitüntetés
 sb0053 aczél györgy - szentszék
 sb0054 időjárásjelentés
 sb0055 palesztin föld napja
 sb0056 oscar-dijas a mephisto
 sb0057 munkaértekezlet.. /1/
 sb0058 munkaértekezlet.. /2/
 sb0059 tartalomjegyzék /1/

sb0060 tartalomjegyzék /2/

/mti/

készült az mti belföldi főszerkesztőségében

főszerkesztő: pásztor jános
 szerkesztette: halasi györgy, izsák erika, fehér péter
 rj - - v é g e -

21.26 300382 0865

-. -

M.T.I.

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség
Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

60.008/K

Belföldi hírek

budapest, 1982. március 31. bel. s z e r d a

sb0001 4 130 mtib1001

gázfogyasztás a fővárosban /1.rész/

1982. március 31. - a tavasz beköszöntével elkészítette „mérlegét”, az elmúlt, hosszú, hideg télről a fővárosi gázművek. az adatok csúcsteljesítményeket is mutatnak: január 14-én reggel 8-9 óra között 500 ezer köbméter földgázt juttattak el a budapesti fogyasztókhoz, 19-én pedig csaknem 13 millió köbméter volt a napi teljesítménye. összehasonlításként: tavaly januárban átlagosan 11 millió köbméter földgáz „fogyott”, naponta a fővárosban, egy „normál”, téli óra alatt pedig 250-300 ezer. a város gázmennyisége is meghaladta a tavalyi átlagot: 3 millió 260 ezer köbmétert termeltek az idén naponta, 1981-ben viszont 3 millió 100 ezer köbmétert.

a hideg tél miatt szükségessé vált e csúcsteljesítményeket csak megfeszített munkával tudták elérni a gázművek dolgozói. háromezeregyszázról 2900-ra csökkent a munkatársak száma, s előregedett berendezésekkel termelnek, rossz állapotú vezetékeken szállítanak, tíz olyan nap volt januárban, amikor 17 ezer üzemzavart hárítottak el. a hibák többségében a vezeték fagyott el: a nyitott pincékben, szigetelés nélkül húzódozó vezetékek utcahőmérsékletüre hültek le, s a bennük áramló meleg gáz dugóvá fagyott a csövekben. mindez természetesen sok gondot okozott, különös tekintettel arra, hogy a fővárosban 250 ezer lakást gázzal fűtenek.